

Le Chœur des Armand est heureux
de vous accueillir pour son concert annuel.
Nous vous souhaitons un excellent après-midi
en notre compagnie.



PHOTO: RENÉ CHENIER - WWW.INFORCHENIER.COM

Yves Nadon
Directeur musical



Sopranos

Monique Audet *
Josiane Cornillon
Franziska Geiser **
Marie Loranger
Louise Laferrière
Micheline Surprenant **
Louise Van de Werve

Ténors

Nicola Cunha
Olivier Leguay
Gerry Simard

Altos

Chantal Dalpé **
Céline Grégoire
Francine Jobin
Carolyn MacDonald
Mary S. Martin *
Anita Raymond **
Renata Urbani

Basses

Dany Dubé *
Jacques Jobin
Gérald Saint-Arnaud
Luc Tremblay

* Chefs de pupitre
** Comité administratif

Merci à nos commanditaires et partenaires

PIERRE PARADIS
DÉPUTÉ DE BROME-MISSISQUOI



Desjardins
Caisse de Bedford



Merci aux municipalités
de Frelighsburg et
de Saint-Armand
pour le prêt des locaux
de répétition.



L'équipe SYLVIE
HOUDE **RE/MAX**
450 298-1111
sylviehoude.com
Courtier immobilier agréé, B.A.

Nouvelle administration

Café du village
Nouvelle approche
Nouveau menu
4714e, Brossard
(Centre Commercial)
Château d'Armand

- AU CHANT DE L'ONDE
- AU COEUR DE LA POMME
- CLINIQUE COLIBRI
- ESTHÉTIQUE COLLIBRI
- LA COIFFERIE DU COIN
- LES ENTREPRISES PHILIPPE BOURDEAU
- ONEKA ELEMENTS
- RESTAURANT AUX 2 CLOCHERS
- MUNICIPALITÉ DE PIKE-RIVER



NOËLISSIME

Dimanche 14 décembre 2014
Église Bishop Stewart Memorial
Frelighsburg

UN PEU D'HISTOIRE...

Le Chœur des Armand existe depuis 2006, alors qu'un groupe d'amis se réunissait une fois par semaine pour chanter. Le plaisir est au cœur de cette belle aventure. Ce chœur à voix mixtes aborde un répertoire entièrement *a capella* qui sort des sentiers battus. Le Chœur des Armand est dirigé depuis ses débuts par Yves Nadon, qui a su lui insuffler sa passion et sa couleur.

Quelques prestations du Chœur des Armand depuis ses débuts :

Octobre 2006	Chant des frontières, Église Notre-Dame-de-Lourdes, Saint-Armand
Juin 2007	Festivités du 200 ^e anniversaire de l'église Bishop Stewart Memorial, Frelighsburg
Septembre 2007	Rendez-vous A Kappella, Lion d'Or, Montréal, invité par la Bande Magnétik aux côtés d'artistes professionnels (soirée organisée au profit d'Équiterre)
Septembre 2008	Concert donné au bénéfice du Camp Garagona, Frelighsburg
Septembre 2013	Participation à la soirée d'ouverture, Journées de la culture, Saint-Armand

En plus de ses concerts annuels, le Chœur des Armand donne à chaque année un concert de Noël pour les résidents du Manoir Philipsburg (Philipsburg).



Recrutement

Le chœur accueillera avec plaisir de nouveaux choristes. Un minimum de connaissances musicales ou une bonne expérience du chant choral est requis. Les répétitions ont lieu le jeudi soir à l'Hôtel de Ville de Frelighsburg.

La période de recrutement se terminera le 31 janvier 2015.

Au plaisir de vous y retrouver!

Recruitment

The choir is looking for new members for 2015 season. A basic knowledge of music or experience in choral singing is required. Rehearsals take place Thursdays evenings, at the town hall in Frelighsburg.

Recruitment will end on January 31, 2015.

Looking forward to meeting you!

PREMIERE PARTIE

Franz Schubert (1797-1828)	<i>Vilain hiver</i>
Pierre Passereau (1509?-1547?)	<i>Il est bel et bon</i>
Adam Billaut (1602-1622)	<i>Aussitôt que la lumière</i> Harmonisation : Bernard Lallement
Claude Le Jeune (1530-1600)	<i>Blessé d'une plaie inhumaine</i>
Claude Gervaise (16 ^e siècle)	<i>Branle double</i>
Claude Gervaise	<i>Pavane et Gaillarde</i> Harmonisation: Jean-François Sénard
Clément Janequin (1485-1558)	<i>Au joly jeu</i>
Noël du Berry (17 ^e siècle)	<i>On entend partout carillon</i> Harmonisation : Bernard Lallement
Benedetto Marcello (1686-1739)	<i>L'immensité du firmament</i>

DEUXIEME PARTIE

R. de Lassus (1532-1594)	<i>Il est arrivé le temps de Noël</i> Adaptation : Yves Nadon
Philipps Brooks (1839-1893)	<i>O Little Town of Bethlehem</i>
Jacques Douai (1920-2004)	<i>Noël nouvelet*</i>
Stephen Paulus (1949-2014)	<i>My Lord, what a morning*</i>
13 ^e siècle	<i>Entre le bœuf et l'âne gris</i>
Frederic Austin (1872-1952)	<i>The Twelve Days of Christmas</i> Arrangement : Eric H. Thiman
Jay Althouse (1951-)	<i>Sweet was the song</i>
Noël de Lully (18 ^e siècle)	<i>Marche des rois</i>
Chant catalan traditionnel de Noël	<i>Fum, fum, fum</i> Arrangement : Ed Lojeski
Jay Althouse	<i>Christmas à la fa la la</i>
Chant gallois	<i>Festival Deck the Hall</i> Arrangement : Jay Althouse

* Quatuor : Monique Aubert, Mary S. Martin, Olivier Leguay et Dany Dubé

Merci à nos commanditaires et partenaires

Les paniers des Halles du Quai
De délicieux cadeaux que vous aimerez recevoir vous-même
Fait à partir de produits agroalimentaires de chez nous
En 48 hrs nous vous ferons un panier bien à vous
Nos prix varient entre 12 \$ et 100 \$
Composez votre panier vous-même
Commandez par téléphone 450 248-7547
Voyez notre liste de paniers sur www.saint-armand.org/

Les 19, 20 et 21 juin 2015

Au quai de Philipsburg
2^e édition de la vitrine annuelle de notre culture!
Spectacles, concerts et activités gratuites pour toute la famille
www.festifolies.org

Y. Gosselin & Fils
à Frelighsburg
au cœur de la culture!
Bon spectacle
17, rue Principale
450 298-5202 / marchegosselin@axion.ca

LA STATION
45, RUE PRINCIPALE
FRELIGHSBURG
NOTRE CONTRIBUTION À LA CULTURE
PASSE PAR LE SOURIRE ET LES VOIX
DU COEUR DES ARMAND
BON SPECTACLE !

DOMAINE
PinnacleTM
Cidre de glace – Ice Cider

Un merci spécial
à Monique Picard
pour les ateliers
de perfectionnement.

La municipalité de Saint-Armand
est heureuse de contribuer au
rayonnement de la culture dans
notre région.
Bon concert de Noël

MARCHÉ DE NOËL
DES PAS PRESSÉS ...
Dimanche
21 décembre
11H à 17H
LA FACTRIE
3809, Principale
DUNHAM